

INSCRÍBASE EN LA ASOCIACIÓN DE VECINOS DE SU BARRIO

COMUNIDAD CREADA PARA TENER UNA CIUDAD
TOTALMENTE TRANQUILA Y SEGURA.

En la ciudad de Fujinomiya, hay

126 Barrios 区(KU)

385 Asociaciones de Barrios 町内会(CHŌ-NAI-KAI)



* Usted está viviendo aquí あなたの地域：

Nombre del barrio _____ 区(KU)

Asociación de Vecinos _____ 町内会
(CHŌ-NAI-KAI)

* El lider de su barrio es _____ 区長(KU-CHŌ)

Lider de vecindad _____ 町内会長
(CHŌ-NAI-KAICHŌ)

* No telefónico de contacto 連絡先・電話番号：

* Area de refugio en caso de siniestros 災害時の避難場所：

* Otros その他：



* Para la inscripción en la asociación de vecinos deberá dirigirse al lider de la vecindad (CHŌ-NAI-KAICHŌ).

* Municipalidad de FUJINOMIYA

Sector de Servicio a Comunidad 市民生活課(SHIMINSEIKATSU-KA)

TEL : 22-1130



Por favor inscríbese en la Asociación de su Barrio.

Participando usted, su familia también participará y todo el barrio lo hará.

En caso de terremotos o desastres naturales, las Asociaciones Barriales, por lo general son quienes ayudan, por tal motivo es importante unirse con los vecinos.

1 PARA CONSTRUIR UNA CIUDAD TRANQUILA Y SEGURA PEDIMOS

- ☐ Participación voluntaria en las organizaciones sobre Prevención contra terremotos y desastres naturales.
- ☐ Patrullajes como medida preventiva contra crímenes.
- ☐ Administración y mantenimiento del alumbrado público, como medida preventiva contra crímenes.
- ☐ Prevención y reglas de tránsito. Etc.



2 PARA TENER UNA CIUDAD LIMPIA Y VIVIR EN UN MEDIO AMBIENTE MEJOR



- ☐ Botar basuras en el lugar y días determinados para la recolección de las mismas.
- ☐ Participar en la limpieza de su barrio.
- ☐ Fondo de recursos naturales. Etc.

3 SUMINISTRO DE INFORMACIONES PÚBLICAS

- ☐ Leer las informaciones públicas, (una vez por mes, KŌHŌ-FUJINOMIYA) en español y otros idiomas.
- ☐ Leer diversos informes, cuando son distribuidos, en su barrio. Etc.



4 PARA TENER UNA BUENA COMUNICACIÓN ENTRE TODOS LOS VECINO



- ☐ Participar en las reuniones.
- ☐ Participar en las reuniones de apoyo para la Educación de sus hijos.
- ☐ Lugar de reuniones para ancianos. Etc.

5 INTERCAMBIO CULTURAL

- ☐ Participar en los matsu de su barrio.
- ☐ Participar en las fiestas de deportes.
- ☐ Participar en los actos culturales. Etc.



* Cada Asociación de barrio está esforzándose por construir cada región (barrio) en un lugar, mejor, tranquilo y seguro, por tal motivo pedimos comprensión, confianza mutua, comunicación entre los vecinos y los líderes de cada lugar.

Participemos en la Asociación de nuestro Barrio!